



4.5mm  
**CO<sub>2</sub>**



## CZ SP-01 SHADOW

– 4.5mm BB Airgun



**User Manual**  
*Manuel de l'utilisateur*  
Manual de usuario

Ref. 18396

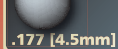
Read through this manual before use  
*Lisez ce manuel avant utilisation*  
Lea este manual antes de utilizar



**Accessory  
rail**



**Steel  
BB**



**Blowback**





## CZ SP-01 SHADOW



Congratulations with your new CZ SP-01 SHADOW Airgun. Read through this manual before use.

*Félicitations pour votre nouveau pistolet à billes CZ SP-01 SHADOW. Lisez ce manuel avant utilisation.*

Enhorabuena por su nuevo CZ SP-01 SHADOW, un arma de Airgun. Lea este manual antes de utilizar.

**Not a toy.** Adult supervision required. Misuse or careless use may cause serious injury or death. Always wear eye-protection when using this product. Read and follow instructions carefully before use. This product is a high-powered Airgun, recommended for adult use (18 years and up).

**Ceci n'est pas un jouet,** et doit être placé sous le contrôle d'un adulte. Une mauvaise utilisation risque de provoquer des blessures sérieuses ou la mort. Utilisez toujours des lunettes de protection. Lisez et suivez les instructions avant utilisation. Ce produit est interdit aux moins de 18 ans.

**No es un juguete.** Es necesario contar con la supervisión de un adulto. El uso incorrecto o descuidado puede ocasionar lesiones graves o la muerte. Emplee protección ocular siempre que use el arma. Lea cuidadosamente y siga las instrucciones antes del uso. Debido a la gran potencia del arma de Airgun, se recomienda que la utilicen mayores de 18 años.

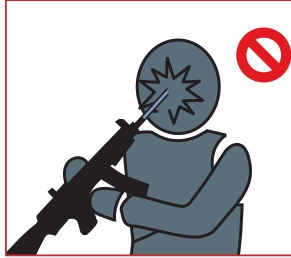
## Warning / Avertissement / Advertencia



Always wear safety goggles when using your Airgun.

*Portez toujours des lunettes de protection lorsque vous utilisez votre réplique.*

Utilice siempre gafas protectoras cuando emplee su réplica.



Do not look directly into the gun barrel.  
*Ne regardez pas directement dans le canon du pistolet.*

No mire directamente hacia el cañón de la réplica.



Never aim or shoot at people or animals. Always set the selector on "safe" position (except when you are ready to shoot a target).

*Ne visez et ne tirez jamais sur une personne ou un animal. Veuillez régler le sélecteur sur la position sécurité (excepté lorsque vous êtes prêt à tirer sur votre cible).*

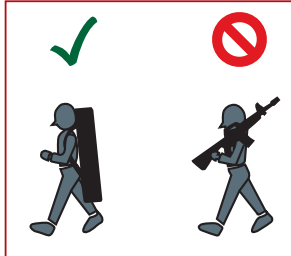
Nunca apunte o dispare hacia personas o animales. Mantenga siempre el seguro en la posición "safe" hasta que esté listo para disparar al blanco.



Select a safe place for operating the Airgun. Avoid shooting in public places.

*Choisissez un endroit sûr pour utiliser votre pistolet à billes, évitez les endroits publics.*

Escoja un lugar seguro para disparar la réplica. Evite lugares públicos.



When transporting your Airgun, always set the selector lever on "safe", and place the Airgun in a case or bag.

*Lorsque vous transportez votre réplique d'arme, réglez le levier de sélection sur la position "sécurité" et placez votre réplique d'arme dans un étui ou dans une sac.*

Al transportar su réplica, siempre deje el seguro en la posición "safe" y meter la réplica en una mochila o maleta.



Do not disassemble gun yourself. Always contact your local retailer.

*Ne jamais démonter ou modifier votre réplique. Veuillez contacter votre revendeur d'Airgun pour toute question.*

No desarme la réplica usted mismo. Póngase siempre en contacto con el revendedor local.



Always treat the Airgun as if it were loaded. Do not carry the Airgun in open view. Always transport the Airgun unloaded in a locked case. Do not openly brandish the Airgun, as this may be perceived by others (including law enforcement units) as a threat, and cause prompt reaction. Always use precision 4.5mm BBs for this Airgun. Never use any used or damaged BBs.

*Manipulez toujours le pistolet comme si il était chargé. Ne pas porter ce pistolet sur vous en public. Transportez toujours le pistolet déchargé, dans une mallette verrouillée. Ne pas ouvertement brandir l'arme à air comprimé, car cela peut être perçu par d'autres (y compris les unités de police) comme une menace, et provoquer des troubles à l'ordre public. Veuillez toujours utiliser des billes de précision avec votre réplique à billes 4.5 mm. N'utilisez jamais de billes déjà utilisées.*

Siempre trate la réplica como si estuviera cargada. No lleve la réplica en vista pública. Transporte la réplica descargada, en una funda cerrada. No blandir la réplica abiertamente, ya que esto puede ser percibido por otras personas (incluso unidades de la policía) como una amenaza, y provocar una reacción instantánea. Utilice siempre BBs 4.5 mm para su réplica. Nunca utilice BBs disparados o dañados.



## Operating instructions / Consignes d'utilisation / Manual de instrucciones



By default, the safety catch should always be in the "S" position – safe.

*Par défaut, le cran de sûreté de votre pistolet à billes doit toujours être en position "S" – sécurité.*

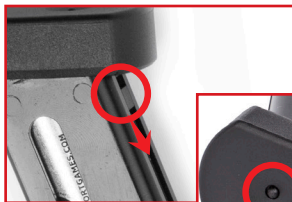
Por defecto, el seguro debe estar siempre en la posición "S" – seguro.



Push the magazine release button and pull out the magazine.

*Appuyez sur le bouton de libération du chargeur et retirez le chargeur.*

Pulse el botón de liberación del cargador y tire el cargador hacia abajo.



Unmount the CO<sub>2</sub> handle cover.

*Tirez en arrière le grip de la poignée.*

Tirar la cubierta hacia atrás.



Turn the lock system counterclockwise and remove the screw.

*Tournez le système de fermeture dans le sens antihoraire et enlevez la vis.*

Girar el tornillo en el sentido contrario a las agujas del reloj y remuévelo.



Load the 12g CO<sub>2</sub> capsule into the CO<sub>2</sub> compartment.

*Insérez la cartouche de 12g CO<sub>2</sub> dans son emplacement.*

Insertar la botella de 12g CO<sub>2</sub> en la empuñadura.

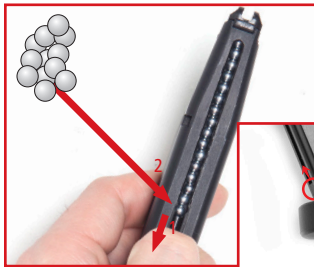


Turn the lock system clockwise to activate the 12g CO<sub>2</sub> capsule. Be aware that overtightening may damage the pistol and user.

*Tournez la molette dans le sens horaire pour bloquer et percer la cartouche. Attention de ne pas trop visser la cartouche de 12g CO<sub>2</sub>. Cela pourrait endommager la réplique.*

Girar la cerradura según las agujas del reloj para activar el 12g CO<sub>2</sub>.

Tenga en cuenta que apriete excesivo puede dañar la pistola y el usuario



The Airsoft gun can now be loaded with 4.5 mm BB's into the compartment/magazine.

*Votre pistolet est maintenant prêt à être chargé de billes 4.5 mm.*

Ahora la réplica puede ser cargada con BB's de 4.5 mm en el cargador.



Remount the CO2 handle cover.

*Refermez le grip de la poignée.*

Reinsertar la cubierta.



Reinsert the magazine into the Airgun, pushing it until a click is heard.

*Réinsérez le chargeur dans la réplique en le poussant jusqu'à entendre un clic.*

Reinsertar el cargador en su réplica, empujándolo hasta que se escuche un clic.



To fire the gun: 1. Press the safety down. 2. Pull back the slide. 3. Pull the trigger when ready to fire.

*Pour tirer: 1. Abaissez le cran de sûreté. 2. Tirez en arrière la culasse. 3. Appuyez sur la détente lorsque vous êtes prêt à tirer.*

Para disparar el arma: 1. Empujar el seguro hacia abajo. 2. Tirar hacia atrás la corredera. 3. Apriete el gatillo cuando usted esté listo para disparar.



FOR USA ONLY

## IMPORTANT:

THIS AIRGUN IS INTENDED FOR THOSE 18 YEARS OF AGE OR OLDER.  
READ THE USER MANUAL COMPLETELY BEFORE USE.

Steel, Air-gun shot (S)



## WARNING

NOT A TOY. ADULT SUPERVISION REQUIRED. MISUSE OR CARELESS USE MAY CAUSE SERIOUS INJURY OR DEATH. MAY BE DANGEROUS UP TO 230 YARDS (210 METRES).



## WARNING

DO NOT MISUSE THIS AIRGUN. DO NOT BRANDISH OR DISPLAY THIS AIRGUN IN PUBLIC. DO NOT CHANGE THE COLORATION AND/OR MARKINGS TO MAKE IT LOOK MORE LIKE A FIREARM. IT MAY CONFUSE PEOPLE AND THE POLICE AND MAY BE A CRIME.



## WARNING

KEEP HANDS AWAY FROM EXCAPING CO<sub>2</sub> GAS. IT CAN CAUSE FROSTBITE IF ALLOWED TO COME IN CONTACT WITH SKIN. ALWAYS MAKE SURE THE CO<sub>2</sub> CARTRIDGE IS EMPTY BEFORE ATTEMPTING TO REMOVE IT FROM THE AIRGUN.

## CAUTION

YOUR BACKSTOP SHOULD BE INSPECTED FOR WEAR BEFORE AND AFTER EACH USE. DISCONTINUE USE IF THE BACKSTOP SURFACE SHOWS SIGNS OF FAILURE. SINCE BACKSTOP SURFACES EVENTUALLY FAIL, ALWAYS PLACE THE BACKSTOP IN A LOCATION THAT WILL BE SAFE SHOULD THE BACKSTOP FAIL. DISCONTINUE THE USE OF A BACKSTOP IF THE PROJECTILE REBOUNDS OR RICOCHETS.

## ADVISORY

WHEN USING THIS AIRGUN BE AWARE OF ALL REQUIREMENTS IMPOSED BY APPLICABLE U.S. FEDERAL, STATE AND LOCAL LAWS, REGULATIONS AND ADMINISTRATIVE POLITICS RELATED TO AIRGUNS AND RELATED ASSESSORIES.

Length Länge Longueur Longitud	Weight Gewicht Poids Peso	Caliber Kaliber Calibre Calibre	Magazine Magazin Capacité du chargeur Capacidad del cargador	Material Material Matière Material	Energy Leistung Énergie Energía	Velocity Geschwindigkeit Vélocité Velocidad
210 mm	1076 g	4.5 mm	17	Metal/ABS	1.6 Joule	95 ms / 312 fps





## Accessories / Accessoires / Accesorios

### Magazine / Chargeur / Cargador

17rds / 17coups / 17rds

Ref. 18929



### 4.5 mm steel BBs / Billes d'acier 4.5 mm / BBs de 4.5 mm

BLASTER®, 1500 pcs. / 1500 pcs. / 1500 piezas (0.35g)

Ref. 15936



### CO<sub>2</sub> capsules / Cartouches de CO<sub>2</sub> / Botellas de CO<sub>2</sub>

ULTRAIR®, 5 pcs. / 5 pcs. / 5 piezas (12g)

Ref. 15545

ULTRAIR®, 500 pcs. / 500 pcs. / 500 piezas (12g)

Ref. 16117



### CO<sub>2</sub> Lubrication capsules / Cartouches CO<sub>2</sub> avec lubrifiant / Cartuchos de CO<sub>2</sub> lubricación

ULTRAIR® Lubrication CO<sub>2</sub>, 5 pcs. / 5 pcs. / 5 piezas (12g)

Ref. 17425



### Targets / Cibles / Dianas

Flat pellet trap / Porte-cible plat récupérateur de plombs /  
Tragabalines

Ref. 16929

(Paper targets not incl.)



Cone pellet trap / Porte-cible conique récupérateur de plombs /  
Cazabalines

Ref. 16930

(Paper targets not incl.)





4.5mm  
**CO<sub>2</sub>**



## CZ SP-01 SHADOW

– 4.5mm BB Airgun



Made in Taiwan under licence by ActionSportGames® A/S, Denmark and Česká Zbrojovka®, Czech Republic.

Hergestellt in Taiwan unter der Lizenz der Firmen ActionSportGames® A/S, Dänemark und Česká Zbrojovka®, Tschechische Republik.

Fabriqu    Taiwan sous licence de la soci    ActionSportGames® A/S, Danemark et de    sk    Zbrojovka®, R   publique Tch   que.

Fabricado en Taiwan bajo licencia de ActionSportGames® A/S, y    sk    Zbrojovka®, Rep   blica Checa.

### AIR SOFT GUN

D  cret N   99-240 du 24 mars 1999 R  glementant la vente en France. Objet ayant l'apparence d'une arme    feu. «DISTRIBUTION INTERDITE AUX MINEURS». ATTENTION NE JAMAIS DIRIGER LE TIR VERS UNE PERSONNE.

Le port de lunettes de protection est obligatoire. Avant tout usage, lire attentivement la notice incluse dans la boite. Compte tenu du r  alisme de ces mod  les factices, il est rappel    la loi interdit le

port de tout objet susceptible de constituer une arme dangereuse pour la s  curit   publique. DISTRIBUTION INTERDITE AUX MINEURS ATTENTION: ne jamais diriger le tir vers une personne.

Suojaudu aina soujalasella tai maskilla. K  yt   vain korkealaatuisia kuulia. Takuu EI korvaa huonolaatuisten kuulien aiheuttamaa rikkoontumista. Ei alle 18-vuotiaille. T  m   ase ei ole lelu. Lue huolto – ja k  ytt  ohjeet ennen k  ytt   .

Skydda dig alltid med skyddsglas eller skyddsmask. Anv  nd endast h  gklassiga kulor. Garantin ers  tter inte skador som uppkommit d   kulor av d  lig kvalitet anv  nds. Inte f  r personer under 18   r. Detta vapen   r inte en leksak. L  s service- och bruksanvisning f  re anv  nding.



**ActionSportGames® A/S**  
Bjergvangen 1  
DK-3060 Espergaerde  
Denmark

18396 0013\_0317